

Official Journal of the European Union

L 233



English edition

Legislation

Volume 64

1 July 2021

Contents

II *Non-legislative acts*

DECISIONS

- | | |
|--|----------|
| ★ Council Decision (EU) 2021/1075 of 21 June 2021 amending Decision 2013/488/EU on the security rules for protecting EU classified information | 1 |
| ★ Council Decision (EU) 2021/1076 of 22 June 2021 appointing two alternate members, proposed by the Czech Republic, of the Committee of the Regions | 8 |

EN

Acts whose titles are printed in light type are those relating to day-to-day management of agricultural matters, and are generally valid for a limited period.

The titles of all other acts are printed in bold type and preceded by an asterisk.

II

(Non-legislative acts)

DECISIONS

COUNCIL DECISION (EU) 2021/1075

of 21 June 2021

amending Decision 2013/488/EU on the security rules for protecting EU classified information

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union, and in particular Article 240(3) thereof,

Having regard to Council Decision 2009/937/EU of 1 December 2009 adopting the Council's Rules of Procedure ⁽¹⁾, and in particular Article 24 thereof,

Whereas:

- (1) Appendix B to Council Decision 2013/488/EU ⁽²⁾ contains a table of equivalence of security classifications.
- (2) Appendix C to Decision 2013/488/EU contains a list of national security authorities (NSAs).
- (3) France has notified the General Secretariat of the Council of changes to its security classifications. Those changes introduce two new classification markings with effect from 1 July 2021: 'TRÈS SECRET' and 'SECRET'. Information generated by France before 1 July 2021 and classified 'TRÈS SECRET DÉFENSE', 'SECRET DÉFENSE' or 'CONFIDENTIEL DÉFENSE' should continue to be handled and protected at the equivalent level of 'TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET', 'SECRET UE/EU SECRET' or 'CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL' respectively.
- (4) Furthermore, Italy and Slovenia have notified the General Secretariat of the Council of changes to their respective NSAs.
- (5) The Agreement on the withdrawal of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community ⁽³⁾ (the 'Withdrawal Agreement') was concluded by the Union by means of Council Decision (EU) 2020/135 ⁽⁴⁾ and entered into force on 1 February 2020. The transition period provided for in Article 126 of the Withdrawal Agreement, during which Union law continued to apply to and in the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland (the 'United Kingdom') in accordance with Article 127 of the Withdrawal Agreement, ended on 31 December 2020. The references to the United Kingdom, its security classifications and its NSAs should therefore be removed from Appendices B and C to Decision 2013/488/EU respectively.
- (6) Decision 2013/488/EU should therefore be amended accordingly,

⁽¹⁾ OJ L 325, 11.12.2009, p. 35.

⁽²⁾ Council Decision 2013/488/EU of 23 September 2013 on the security rules for protecting EU classified information (OJ L 274, 15.10.2013, p. 1).

⁽³⁾ OJ C 384 I, 12.11.2019, p. 1.

⁽⁴⁾ Council Decision (EU) 2020/135 of 30 January 2020 on the conclusion of the Agreement on the withdrawal of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community (OJ L 29, 31.1.2020, p. 1).

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

Appendices B and C to Decision 2013/488/EU are replaced by the text appearing respectively in Annexes 1 and 2 to this Decision.

Article 2

This Decision shall enter into force on the date of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

It shall apply from 1 July 2021.

Done at Luxembourg, 21 June 2021.

For the Council
The President
J. BORRELL FONTELLES

ANNEX 1

APPENDIX B

EQUIVALENCE OF SECURITY CLASSIFICATIONS

EU	TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET	SECRET UE/EU SECRET	CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL	RESTREINT UE/EU RESTRICTED
Belgium	Très Secret (Loi 11.12.1998) Zeet Geheim (Wet 11.12.1998)	Secret (Loi 11.12.1998) Geheim (Wet 11.12.1998)	Confidentiel (Loi 11.12.1998) Vertrouwelijk (Wet 11.12.1998)	nota ⁽¹⁾ below
Bulgaria	Строго секретно	Секретно	Поверително	За служебно ползване
Czechia	Přísně tajné	Tajné	Důvěrné	Vyhrazené
Denmark	YDERST HEMMELIGT	HEMMELIGT	FORTROLIGT	TIL TJENESTEBRUG
Germany	STRENG GEHEIM	GEHEIM	VS ⁽²⁾ – VERTRAULICH	VS – NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH
Estonia	Täiesti salajane	Salajane	Konfidentsiaalne	Piiratud
Ireland	Top Secret	Secret	Confidential	Restricted
Greece	Άκρωσ Απορρητο Abr: ΑΑΠ	Απορρητο Abr: (ΑΠ)	Εμπιστευτικό Abr: (ΕΜ)	Περιορισμένης Χρήσης Abr: (ΠΧ)
Spain	SECRETO	RESERVADO	CONFIDENCIAL	DIFUSIÓN LIMITADA
France	TRÈS SECRET TRÈS SECRET DÉFENSE ⁽³⁾	SECRET SECRET DÉFENSE ⁽³⁾	CONFIDENTIEL DÉFENSE ⁽³⁾ , ⁽⁴⁾	nota ⁽⁵⁾ below
Croatia	VRLO TAJNO	TAJNO	POVJERLJIVO	OGRANIČENO
Italy	Segretissimo	Segreto	Riservatissimo	Riservato
Cyprus	Άκρωσ Απορρητο Abr: (ΑΑΠ)	Απορρητο Abr: (ΑΠ)	Εμπιστευτικό Abr: (ΕΜ)	Περιορισμένης Χρήσης Abr: (ΠΧ)
Latvia	Sevišķi slepeni	Slepeni	Konfidenciāli	Dienesta vajadzībām
Lithuania	Visiškai slaptai	Slaptai	Konfidencialiai	Riboto naudojimo
Luxembourg	Très Secret Lux	Secret Lux	Confidentiel Lux	Restreint Lux
Hungary	Szigorúan titkos!	Titkos!	Bizalmas!	Korlátozott terjesztésű!
Malta	L-Oghla Segretezza Top Secret	Sigriet Secret	Kunfidenzjali Confidential	Ristrett Restricted ⁽⁶⁾

EU	TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET	SECRET UE/EU SECRET	CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL	RESTREINT UE/EU RESTRICTED
Netherlands	Stg. ZEER GEHEIM	Stg. GEHEIM	Stg. CONFIDENTIEEL	Dep. VERTROUWELIJK
Austria	Streng Geheim	Geheim	Vertraulich	Eingeschränkt
Poland	Ścisłe Tajne	Tajne	Poufne	Zastrzeżone
Portugal	Muito Secreto	Secreto	Confidencial	Reservado
Romania	Strict secret de importanță deosebită	Strict secret	Secret	Secret de serviciu
Slovenia	STROGO TAJNO	TAJNO	ZAUPNO	INTERNO
Slovakia	Prísne tajné	Tajné	Dôverné	Vyhradené
Finland	ERITTÄIN SALAINEN YTTERST HEMLIG	SALAINEN HEMLIG	LUOTTAMUKSELLINEN KONFIDENTIELL	KÄYTTÖ RAJOITETTU BEGRÄNSAD TILLGÅNG
Sweden	Kvalificerat hemlig	Hemlig	Konfidentiell	Begränsat hemlig

(¹) 'Diffusion Restreinte/Beperkte Verspreiding' is not a security classification in Belgium. Belgium handles and protects 'RESTREINT UE/EU RESTRICTED' information in a manner no less stringent than the standards and procedures described in the security rules of the Council of the European Union.

(²) Germany: VS = Verschlusssache.

(³) Information generated by France before 1 July 2021 and classified 'TRÈS SECRET DÉFENSE', 'SECRET DÉFENSE' or 'CONFIDENTIEL DÉFENSE' continues to be handled and protected at the equivalent level of 'TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET', 'SECRET UE/EU SECRET' or 'CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL' respectively.

(⁴) France handles and protects 'CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL' information in accordance with the French security measures for protecting 'SECRET' information.

(⁵) France does not use the classification 'RESTREINT' in its national system. France handles and protects 'RESTREINT UE/EU RESTRICTED' information in a manner no less stringent than the standards and procedures described in the security rules of the Council of the European Union.

(⁶) The Maltese and English markings for Malta can be used interchangeably.

ANNEX 2

APPENDIX C

LIST OF NATIONAL SECURITY AUTHORITIES (NSAs)

BELGIUM Autorité nationale de Sécurité SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement 15, rue des Petits Carmes 1000 Bruxelles Tel. Secretariat: +32 25014542 Fax +32 25014596 Email: nvo-ans@diplobel.fed.be	BULGARIA State Commission on Information Security 4 Kozloduy Str. 1202 Sofia Tel. +359 29333600 Fax +359 29873750 Email: dksi@government.bg Website: www.dksi.bg
CZECHIA Národní bezpečnostní úřad (National Security Authority) Na Popelce 2/16 150 06 Praha 56 Tel. +420 257283335 Fax +420 257283110 Email: oms@nbu.cz Website: www.nbu.cz	DENMARK Politiets Efterretningstjeneste (Danish Security Intelligence Service) Klausdalsbrovej 1 2860 Søborg Tel. +45 45 15 90 07 Fax +45 45 15 01 90 Forsvarets Efterretningstjeneste (Danish Defence Intelligence Service) Kastellet 30 2100 Copenhagen Ø Tel. +45 33325566 Fax +45 33931320
GERMANY Bundesministerium des Innern, für Bau und Heimat Section ÖS II 5 Alt-Moabit 140 D-10557 Berlin Tel. +49 30186810 Fax +49 30186811441 Email 1: OESII5@bmi.bund.de Email 2: PersGS@bmi.bund.de	ESTONIA National Security Authority Department Estonian Foreign Intelligence Service Rahumäe tee 4B 11316 Tallinn Tel. +372 693 9211 Fax +372 693 5001 Email: nsa@fis.gov.ee
IRELAND National Security Authority Department of Foreign Affairs and Trade 76 – 78 Harcourt Street Dublin 2 D02 DX45 Ireland Tel. 1: +353 1 4082842 Tel. 2: +353 1 4082724 Email: nsa@dfa.ie	GREECE Γενικό Επιτελείο Εθνικής Άμυνας (ΓΕΕΘΑ) Διεύθυνση Ασφαλείας και Αντιπληροφοριών ΣΤΓ 1020 -Χολαργός (Αθήνα) Ελλάδα Τηλ.: +30 2106572045 (ώρες γραφείου) +30 2106572009 (ώρες γραφείου) Φαξ: +30 2106536279 +30 2106577612 Hellenic National Defence General Staff (HNDGS) Counter Intelligence and Security Directorate (NSA) 227-231 HOLARGOS STG 1020 ATHENS Tel. +30 2106572045 +30 2106572009 Fax +30 2106536279 +30 2106577612

SPAIN Autoridad Nacional de Seguridad Oficina Nacional de Seguridad Calle Argentona, 30 28023 Madrid Tel. +34 913725000 Fax +34 913725808 Email: nsa-sp@areatec.com	FRANCE Secrétariat général de la défense et de la sécurité nationale Sous-direction Protection du secret (SGDSN/PSD) 51 Boulevard de la Tour-Maubourg 75700 Paris 07 SP Tel. +33 171758177 Fax +33 171758200
CROATIA Office of the National Security Council Croatian NSA Jurjevska 34 10000 Zagreb Croatia Tel. +385 14681222 Fax +385 14686049 Email: NSACroatia@uvns.hr Website: www.uvns.hr	ITALY Presidenza del Consiglio dei Ministri Dipartimento Informazioni per la Sicurezza (DIS) Ufficio Centrale per la Segretezza (UCSe) Via Galilei, 32 00185 Roma Tel. +39 06478601 Fax +39 064885273 Email: nsa.ita@alfa.gov.it
CYPRUS ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΑΜΥΝΑΣ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟ ΕΠΙΤΕΛΕΙΟ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΕΘΝΙΚΗ ΑΡΧΗ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ (ΕΑΑ) Υπουργείο Άμυνας Λεωφόρος Στροβόλου 172-174, 1432 Λευκωσία Ταχυδρομικός Κώδικας: 2048 Τηλεφωνα: +357 22807569, +357 22807643, +357 22807764 Τηλεμοιότητα: +357 22302351 Ηλεκτρονικό Ταχυδρομείο: cynsa@mod.gov.cy Ministry of Defence Minister's Military Staff National Security Authority (NSA) 172-174 Strovolou Avenue, 1432 Nicosia Postal code: 2048 Tel. +357 22807569, +357 22807643, +357 22807764 Fax +357 22302351 Email: cynsa@mod.gov.cy	LATVIA National Security Authority Constitution Protection Bureau of the Republic of Latvia P.O.Box 286 LV-1001 Riga Tel. +371 67025418 Email: ndi@sab.gov.lv
LITHUANIA Lietuvos Respublikos paslapčių apsaugos koordinavimo komisija (The Commission for Secrets Protection Coordination of the Republic of Lithuania National Security Authority) Pilaitės ave. 19 LT-06264 Vilnius Tel. +370 5 706 66128 Fax +370 706 66700 Email: nsa@vsd.lt	LUXEMBOURG Autorité nationale de Sécurité Boîte postale 2379 1023 Luxembourg Tel. +352 24782210 central Tel. +352 24782253 direct Fax +352 24782243
HUNGARY Nemzeti Biztonsági Felügyelet (National Security Authority of Hungary) 1024 Budapest, Szilágyi Erzsébet fasor 11/B Postal address: 1399 Budapest, Pf. 710/50 Tel. +36-1/391-1862 Fax +36-1/391-1889 Email: nbf@nbf.hu Website: www.nbf.hu	MALTA Ministry for Home Affairs and National Security P.O. Box 146 MT-Valletta Tel. +356 21249844 Fax +356 25695321

NETHERLANDS Ministerie van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties Postbus 20010 2500 EA Den Haag Tel. +31 703204400 Fax +31 703200733 Ministerie van Defensie Beveiligingsautoriteit Postbus 20701 2500 ES Den Haag Tel. +31 703187060 Fax +31 703187522	AUSTRIA Informationssicherheitskommission Bundeskanzleramt Ballhausplatz 2 1010 Wien Tel. +43 1 53115 202594 Fax +43 1 53109 202594 Email: isk@bka.gv.at
POLAND Agencja Bezpieczeństwa Wewnętrznego – ABW (Internal Security Agency) 2A Rakowiecka St. 00-993 Warszawa Tel. +48 225857663 Fax +48 225858509 Email: nsa@abw.gov.pl Website: www.abw.gov.pl	PORTUGAL Presidência do Conselho de Ministros Autoridade Nacional de Segurança Rua da Junqueira, 69 1300-342 Lisboa Tel. +351 213031710 Fax +351 213031711
ROMANIA Oficiul Registrului Național al Informațiilor Secrete de Stat – Romanian NSA – ORNISS National Registry Office for Classified Information Strada Mureș nr. 4 012275 Bucharest Tel. +40 212075114 Fax +40 212240714 Email: nsa.romania@nsa.ro Website: www.orniss.ro	SLOVENIA Urad Vlade RS za varovanje tajnih podatkov Šmartinska 152 1000 Ljubljana Tel. +386 147817570 Fax +386 14781399 Email: gp.uvtp@gov.si
SLOVAKIA Národný bezpečnostný úrad (National Security Authority) Budatínska 30 851 06 Bratislava Tel. +421 2 6869 1111 Fax +421 2 6869 1700 Email: podatelna@nbu.gov.sk Website: www.nbu.gov.sk	FINLAND National Security Authority Ministry for Foreign Affairs P.O. Box 453 FI-00023 Government Tel. +358 9 16055890 Email: NSA@formin.fi
SWEDEN Ministry for Foreign Affairs Swedish National Security Authority 103 39 Stockholm Tel. +46 8 405 10 00 Email: ud-nsa@gov.se	

COUNCIL DECISION (EU) 2021/1076**of 22 June 2021****appointing two alternate members, proposed by the Czech Republic, of the Committee of the Regions**

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union, and in particular Article 305 thereof,

Having regard to Council Decision (EU) 2019/852 of 21 May 2019 determining the composition of the Committee of the Regions ⁽¹⁾,

Having regard to the proposals of the Czech Government,

Whereas:

- (1) Pursuant to Article 300(3) of the Treaty, the Committee of the Regions is to consist of representatives of regional and local bodies who either hold a regional or local authority electoral mandate or are politically accountable to an elected assembly.
- (2) On 10 December 2019, the Council adopted Decision (EU) 2019/2157 ⁽²⁾, appointing the members and alternate members of the Committee of the Regions for the period from 26 January 2020 to 25 January 2025.
- (3) Two alternate members' seats on the Committee of the Regions have become vacant following the end of the national mandate on the basis of which Mr Martin KLIKA and Mr Jaromír NOVÁK were proposed for appointment.
- (4) The Czech Government has proposed the following representatives of regional bodies who hold a regional authority electoral mandate as alternate members of the Committee of the Regions for the remainder of the current term of office, which runs until 25 January 2025: Mr Pavel KARPÍŠEK, *Zastupitel Plzeňského kraje* (Representative of the Pilsen Region), and Mr Jiří ŘEHÁK, *Zastupitel Ústeckého kraje* (Representative of the Ústecký Region),

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The following representatives of regional bodies who hold an electoral mandate are hereby appointed as alternate members of the Committee of the Regions for the remainder of the current term of office, which runs until 25 January 2025:

- Mr Pavel KARPÍŠEK, *Zastupitel Plzeňského kraje* (Representative of the Pilsen Region),
- Mr Jiří ŘEHÁK, *Zastupitel Ústeckého kraje* (Representative of the Ústecký Region).

Article 2

This Decision shall enter into force on the date of its adoption.

Done at Luxembourg, 22 June 2021.

For the Council
The President
A. P. ZACARIAS

⁽¹⁾ OJ L 139, 27.5.2019, p. 13.

⁽²⁾ Council Decision (EU) 2019/2157 of 10 December 2019 appointing the members and alternate members of the Committee of the Regions for the period from 26 January 2020 to 25 January 2025 (OJ L 327, 17.12.2019, p. 78).

ISSN 1977-0677 (electronic edition)
ISSN 1725-2555 (paper edition)



Publications Office
of the European Union
L-2985 Luxembourg
LUXEMBOURG

EN